Crimson Flower Translations

Please support the artist and the distributor by purchasing this manga if it becomes licensed and available in your country. This series currently runs in Lala Japanese Language Magazine

Translation & English Adaptation: Kuroneko003
Translation QC: Jade
Cleaning & Redrawing: Kuroneko003 & Ichigo Stars
Final Image Editing: Kuroneko003
Lettering: Kuroneko003
Proofreading and QC: Zenny & Jade

大人気!!

キングダムラスロマンス

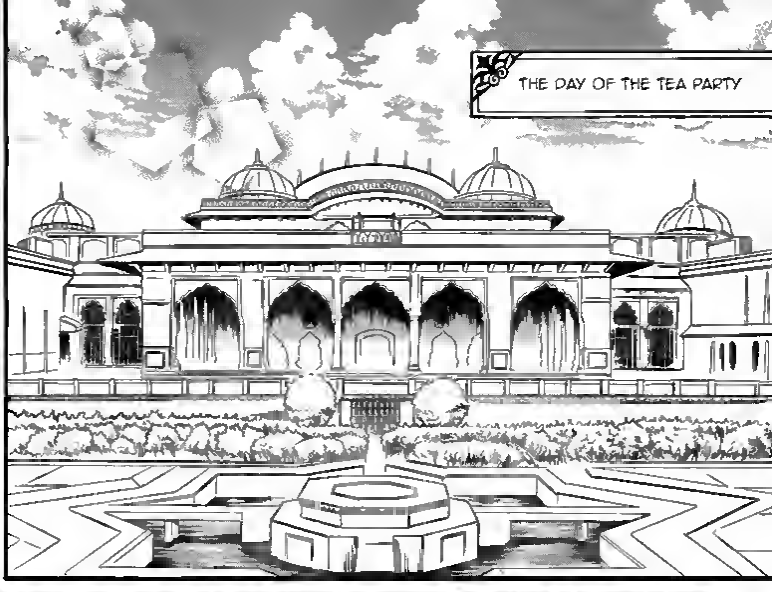
砂漠のハレム

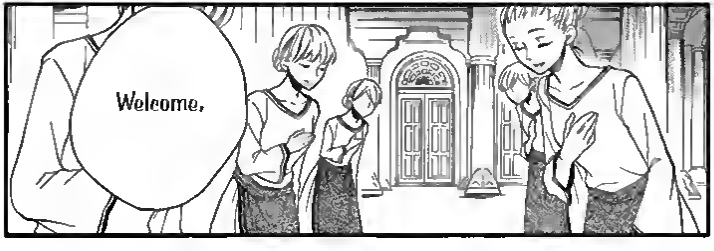
Harem in the desert

Chapter 18

夢木みつる

Mitsuru Yumeki


THE DAY OF THE TEA PARTY


Welcome,

Prince Kallum.
Thank you for receiving me.
Please watch your step.
Yes.
I will show you the way
The tea party is being held in the garden, correct?

Thank you very much.
GLARE
RED EYES
...You look like a criminal.
It seems she hardly got any sleep last night
"Do not get too close to the prince."
The Queen probably doesn't welcome me
She probably invited Ms. Corelle and me for some kind of competition
...IF THAT'S THE CASE,
THEN THIS IS MY CHANCE
SCOWL!

EVEN IF ONLY JUST A LITTLE?
I WANT THE QUEEN'S RECOGNI-TION
Ugh...
TUG
Wut?
You're sporting the dress that took so long to get you into.
The tea party is an occasion to get to know people and to deepen friendships.
The opportunity will return as much benefit as you show your smile.

GLOMP
BIG BROTHER !!!
By the way, is anyone else coming?
Yeah ...
Hey! Don't run!
TUP TUP TUP
I guess that's true...
Really?
... JO-
wheeze huff
PRINCE JOHANNE?!
AND PRINCE JOSEF?!
Oh?
It's Mishe! It's been a while.

12月新刊
花とゆめコミックス
白泉社
ララ・ララDX アネラ・メロディ 同時作品
12月5日発売!
図書館戦争 LOVE & WAR 別冊編 ③巻
弓きいろ 原作 有川浩
世界で一番悪い魔女 ③巻 草川為
今日の嫁のダイヤ 草川為
カロリ! ⑨巻 原案 ハクリョー 漫画 藤夜美央
おなかの赤ちゃんと話したい。 青木久美子
分校ぐらし ヒメ ③巻 山口美由紀
セブンリーフ ③巻 山瀬のこい
王女の条件 ③巻 峰谷友紀
11月新刊
動物たち、penpenya
東京NOVO Vol.1 Tokyo
183

Mother and the others are already in the garden.
Don't keep them waiting for much longer.

Thank you for your hospitality while I was in the Western Province....
Oh! Are you all right? Your nose is bleeding.
Oh! urgh!
Aren't they lively?
It'll stop if I pinch your nose.
Pardon meeeel
SQUEEEEZE
Owwww
DAMMIT JOHANNE, DON'T GRAB ME LIKE THAT!

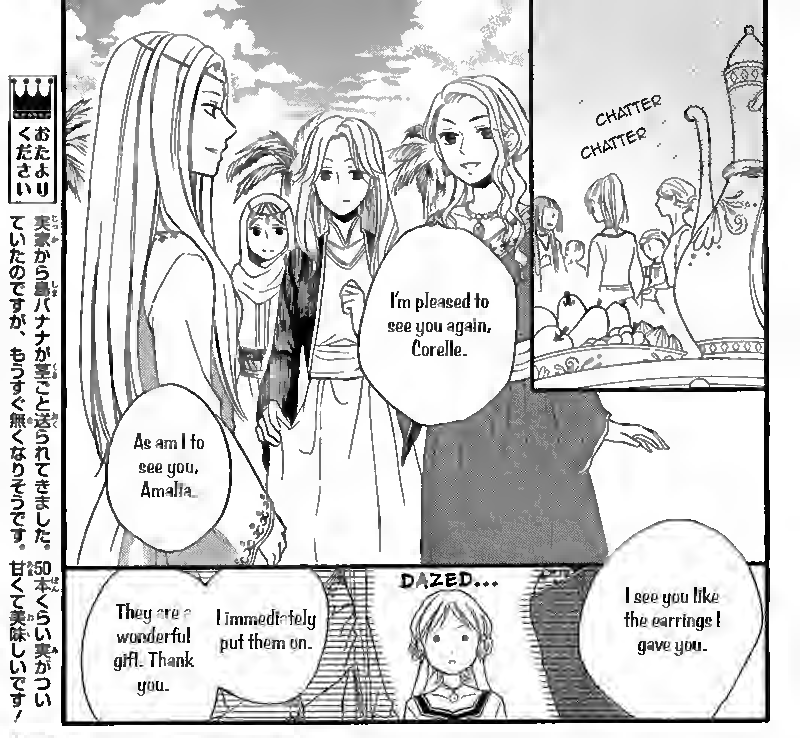
...Chit-chatting, here?
SWFF

Oh, goodness, you are correct!
Let us hurry along, Johanne!
Ow! Don't drag me!
SHOOP!
You are a new face, yes?
Y-yes.
SWIP!
My name is Mishe.
Prince Joset spoke politely.
I am First Prince Mehleil.
I'm happy to meet you.
SMILE
AS I THOUGHT,
HE'S PRINCE KALLUM'S OLDER BROTHER.

RECRUITING
SMILE
SMILE
!
Well then, shall we go?
Is there bad blood between you two?
...The First Prince?
No
POUT
If that were the case, then he would not have come.
Oh!
Is that how it is?
Think nothing more of it.
!...
Yeah.

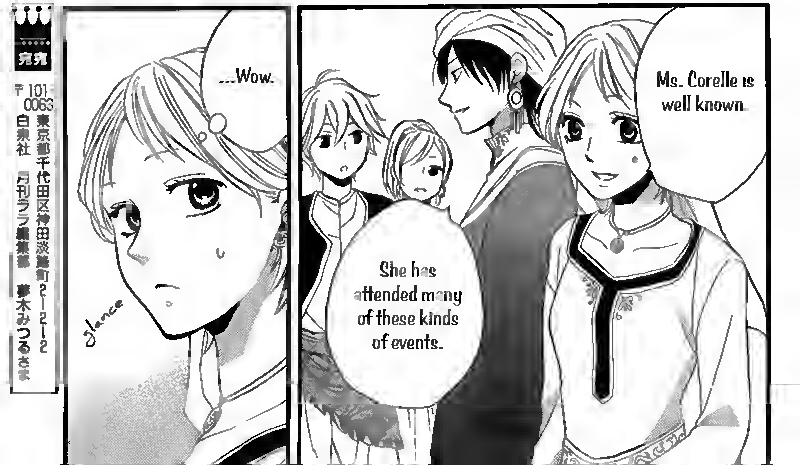
Mother.
Thank you very much for inviting us today.

Yes.
I'm glad you came.
Corelle.
Mishe.
This tea party is an occasion for the Princes' wives to mingle.
Everyone, please enjoy getting to know one another.



おたよりください

実家から島バナナが箱ごと送られてきました。250本くらい実がついていたのですが、もうすぐ無くなりそうです。甘くて美味しいです！



完

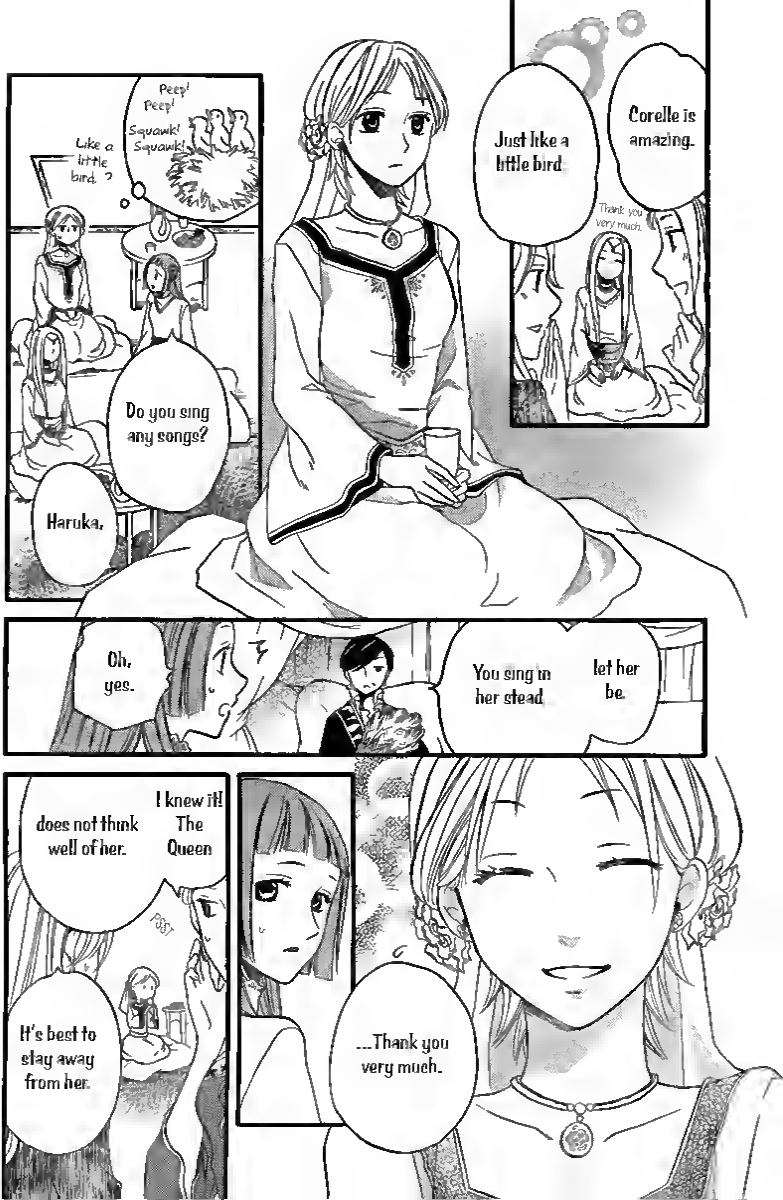
〒101-0063
東京都千代田区神田淡路町2-2-2
白泉社
『月刊ララ』編集部
夢木みつる さま

BECAUSE THE QUEEN IS HOSTING,
THE AIR OF FORMALITY FEELS THICKER THAN USUAL..
I wonder why I'm here..
...Oh, this is the first time I've seen you
Oh, yes. I am...
That young lady
is Kallum's latest concubine..
...Her upbringing is somewhat unique..
Oh! Then

To be invited to the Queen's tea party so soon after entering a harem,
It's obvious that you are an exceptional person.
OH!
are you perhaps a foreign princess?
RUSH!
I am Prince Mehtel's wife, Yulta.
My father serves as the second Prime Minister.
I am Secretary of Finance Osdit's daughter and Prince Josef's wife. My name is Amalta.
And about your family?
May you tell us your name?
My family ---
...
My name is Mishe.
!
CLENCH!

...Do not force yourself
if you do not wish to answer.
TO BE HONEST,
ANSWERING WILL PROBABLY CAUSE PROBLEMS FOR PRINCE KALLIM.
I DON'T KNOW WHAT THE RIGHT THING TO DO IS
The mood seems to have dampened.
Sing us a song, Corelle.
Yes.
Shall we go over there to listen?
It's good for brothers to be together from time to time.
THE QUEEN

PROBABLY INVITED ME
TO MAKE MY SOCIAL POSITION KNOWN...
Please listen to the tale of the bard of the banquet
A song from Rung.
As always, Corelle's voice rings in my heart.
I am honored, Your Majesty.
When people gather together, he sings
When the jasmine flowers close,
He exchanges cups and puts the sand's path behind.
the one he remembers is his love.


Corelle is amazing.
Just like a little bird.
Thank you very much.
Peep! Peep! Squawk! Squawk!
Like a little bird...?
Do you sing any songs?
Haruka,
Oh, yes.
You sing in her stead.
let her be.
I knew it! The Queen does not think well of her.
It's best to stay away from her.
...Thank you very much.

Conversely, the Queen is advancing Corelle's superiority.
Mishe has been completely isolated.
It's an easy thing for our wives to recognize.
Do you know her, Josef?
I feel a royal flow here
Even though she lacks position,
she is a brave and nice girl....
OF COURSE I KNOW HER!
SHOOP!
She used to be one of Prince Aleph's slaves.
She dances with exquisite beauty....
Yes
Bring me a wooden sword
Johanne

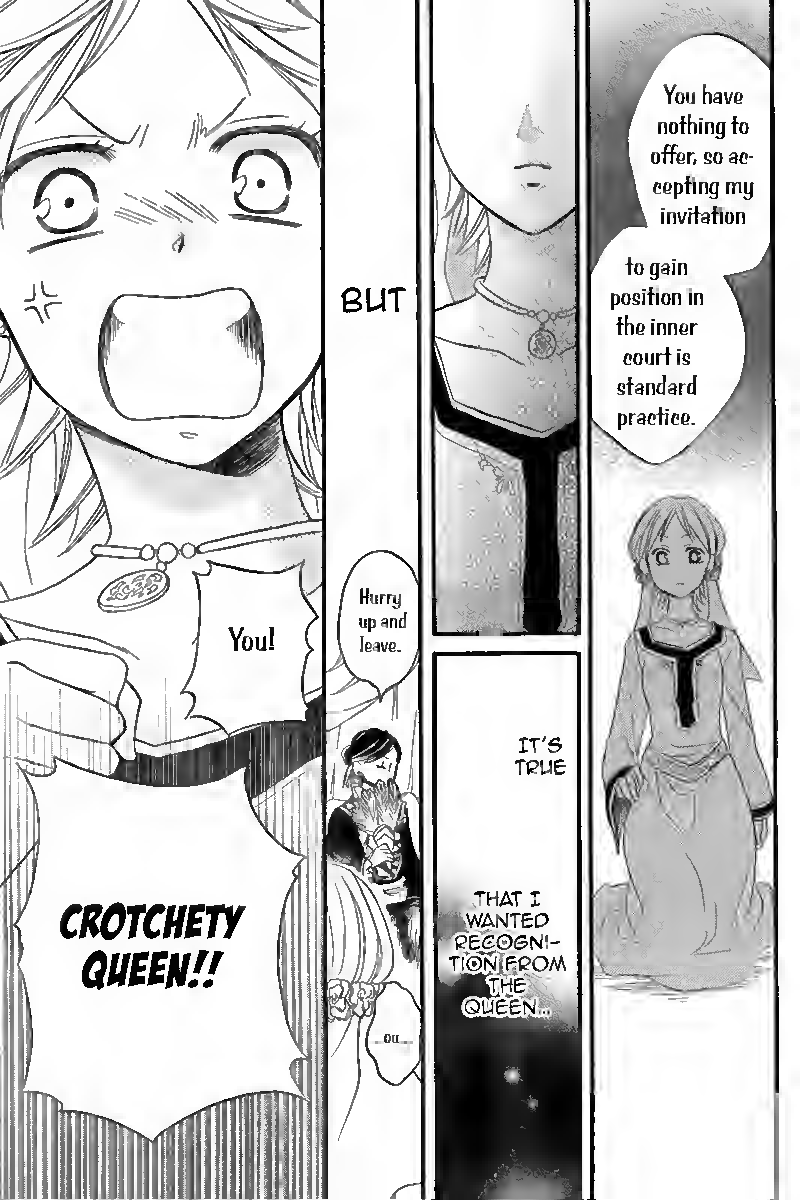
...Hmm.
WHACK!
a slave raised by Aleph ...I see.
You seem bored. Why don't you spar with big brother?
But big brother Josef is a weakling.
Huh...?
WHAT DID YOU SAY?!
THEN I CHALLENGE YOU, JOHANNE!
One falling petal,
another falling petal.
Oh my,
Ms. Haruka is singing a song from a foreign land.
That young lady comes from the neighboring country of Kalart.
Those are ancient words.
Brave master
holds a flower
He chases moving fingers with his eyes

thou tears for...
tears for...
!
What's the matter?
JOLT!
Yes!
Continue singing.
Um... Um...
I forgot how it continues...
I CAN'T HEAR YOU! WON'T YOU SPEAK UP?
JOLT!
Yes, uh...
?
...
he shreds tears
When he realizes,
The days get longer
and shine upon the fallen flowers
one flower lies,

the other blooms.
Stop, Mishe.
Huh...?
That was wonderful, but...
Did you learn that also while you were a slave?
Gasp!

leave here immediately.
SILENCE...
? ?
Young lady,
...
...
HUH?

It is fine that Haruka forgot the song.
To try to gain favor,
you were showing off to everyone that you knew how the song continues.
I only continued the song in her place.
When someone is in trouble, I have to help them...
And you were showing contempt for Haruka.
THAT'S NOT WHAT I INTENDED!
Such hypocrisy.
Is that also within your calculation?


You have nothing to offer, so accepting my invitation
to gain position in the inner court is standard practice.
BUT
IT'S TRUE
THAT I WANTED RECOGNITION FROM THE QUEEN...
Hurry up and leave.
You!
CROTCHETY QUEEN!!

Crotch-ety...?
I wasn't singing that song
to gain favor!
Horror
Horror
Didn't I help her without any request or expectation of *quid pro quo*?
Quid pro quo?!
IF I HAD GAINED FAVOR,
BAM
THEN I'D BE A HYPOCRITE AS THE QUEEN SAYS!!
Ha!

Hee!
It's the first time I've seen Mother speechless
Hee!
Hee!
Hee!
This isn't a laughing matter, Kallum.
Ha
Ha
Ah
Ha
Ha
What?
Throw this crude woman out of the inner court!
I refuse.
SHARP
Ha!
That was a good laugh!
That was a quick re-sponse.
Oh ho!
Tell me why not.
Because letting go of a talented person would be a shame
And

Because of her upbringing,
she can see things we royals cannot.
She understands people's pain more than any of us.
sympathetic people along with people of high social standing are necessary.

Your Majesty,
At the very least,
I was relieved.
Ahh, but
you are a little too tactless.
Arg!
I... I know that!
...Too lenient. That's what every one of you is.
What's necessary for the wife of royalty is
that her wise aid to her husband
becomes a benefit to the country.
I cannot imagine that this woman possesses that wisdom.

Huh?
If she was somebody close to that person,
SWFF
I don't think that's the case.
Meh-ted?
If this young lady
then she has uses.
SMILE

is a nuisance to you, Mother.
then shouldn't I take her?
TO BE CONTINUED...